



Edhiroli
எதிரொலி
Echo of
Volontariat



News Bulletin of Volontariat for the Month , Mars-2016

54, Dr. Ambedkar Road, Nethaji Nagar-1, Oupalam, Pondicherry- 605 001, India.

Web site: www.volontariat-inde.org e-mail: volont@volontariat.in

Le mois de mars est la période de clôture des comptes financiers pour toutes les entreprises, institutions et associations car l'exercice fiscal en Inde court d'avril à mars. C'est aussi la période de fin des cours pour les enfants et celle de leur préparation aux examens de fin d'année. Au Volontariat nous suivons également ce calendrier.

L'été torride a commencé et les vagues de chaleur perturbent la vie normale des gens. Avec l'annonce des élections dans les états de Pondichéry et du Tamil Nadu, l'arène politique est également surchauffée et les arguments et débats passionnés.

C'est dans cette atmosphère que les élèves des 10ème et 12ème standards ont passé les examens publics équivalant au brevet et au bac et attendent les résultats.

With Regards,

Sendil Coumarane, Director

Examens publics des 10ème et 12ème standards

Les résultats à l'examen du 12^{ème} standard qui s'est échelonné du 4 mars au 1^{er} avril décideront de la carrière future des enfants. L'examen du 10^{ème} standard a commencé le 15 mars pour se terminer le 13 avril. Ces examens étaient organisés par la Commission de l'Education Secondaire du Gouvernement du Tamil Nadu. Comme Pondichéry suit les mêmes programmes que le Tamil Nadu, c'est la Commission du Tamil Nadu qui organise les examens.

Cette année, au Tamil Nadu et à Pondichéry, un total de 839 697 enfants a été présenté à l'examen du 12ème standard par des écoles ou institutions, et 42 347 l'ont passé en candidats libres.


De même, cette année, pour le Tamil Nadu et Pondichéry 1 120 749 enfants, ont été présentés par les écoles au Secondary School Leaving Certificate (SSLC – 10^{ème}

standard) dont 551 301 garçons et 520 884 filles. Parallèlement, 48 564 enfants se sont présentés en candidats libres. Pour Pondichéry-même, le nombre d'élèves présentant l'examen du 10^{ème} standard était de 14971.


Parmi les enfants de Volontariat, 22 garçons et 38 filles ont présenté l'examen du 12ème standard ainsi que 30 garçons et 73 filles l'examen du 10^{ème} standard. De plus, 9 enfants se sont présentés en candidats libres au 10^{ème} std et 5 au 12^{ème} std.

Projet – Etat-Civil

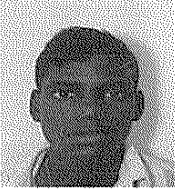
Volontariat a démarré un programme de recherche de preuves d'identité et de certificats de naissance des enfants ne disposant pas de ces documents qui sont un préalable indispensable à l'obtention de tout document d'identité. Etonnamment, il existe encore des enfants dépourvus de tels documents soit par ignorance des parents soit pour diverses autres raisons. Pour leur venir en aide, Volontariat a décidé de donner un coup de main aux familles dans ces démarches en partenariat avec l'association La Voix de l'Enfant-France et avec un cofinancement de la société ENGIE-France.



भारत सरकार
GOVERNMENT OF INDIA



भारतीय विशिष्ट पहचान प्राधिकरण
UNIQUE IDENTIFICATION AUTHORITY OF INDIA




சூர்யா
Suriya
பிறந்த நாள் / DOB: 07/07/1997
ஆண் / MALE

முகவரி:

கேர் ஆப்: ஒலாந்தரியா, 54,
டாக்டர் அம்பேத்கர் வீதி,
உப்பளம், பாண்டிச்சேரி,
புதுச்சேரி,
புதுச்சேரி - 605001

Address:

C/O: Volontariat, 54, Dr. Ambedkar
Street, Uppalam, Pondicherry,
Puducherry,
Puducherry - 605001



3696 3414 3762

3696 3414 3762

ஆதார் -சாதாரண மனிதனின் அதிகாரம்

Aadhaar-Aam Admi ka Adhikar

Conclusion

Après avoir aidé les enfants tout au long de l'année scolaire, nous les avons motivés pour qu'ils obtiennent de bons résultats aux examens finaux de manière à atteindre le niveau supérieur. Nous nous préparons également à la prochaine année académique ainsi qu'à l'organisation des activités d'été des enfants.